



MINISTÈRE
DE L'ALIMENTATION
DE L'AGRICULTURE
ET DE LA PÊCHE

CERTIFICAT DE CAPTURE DE LA COMMUNAUTE EUROPEENNE - MODELE Français
EUROPEAN COMMUNITY CATCH CERTIFICATE - FRENCH MODEL
(R(CE) n°1005/2008 du 29 septembre 2008)

1	Numéro du certificat : (certificate number)	F R A 2 0 2 1 C S P 0 0 0 0 0 1	Partie réservée à l'administration (reserved for the administration)					
	code pays iso alpha 4	année	departement/PTOM					
	CROSSA ETEL Centre de Surveillance des Pêches 40 avenue Louis Bougo - BP 48 56410 ETEL							
	Adresse :(address)							
	Contact (tél, fax, mél) :(contact:tel,fax,email) Tél. 02 97 29 34 27 - Fax 02 97 55 23 75							
2	Nom du navire de pêche (en capitales) : name of fishing vessel VIA MISTRAL							
	Pavillon (code iso alpha 3): FRA	Port d'immatriculation (nom/locode) (immatriculation port : name/locode) CONCARNEAU	N°immatriculation Externe(external registration num CC 790 948					
	Indicatif d'appel :(IRCS)- (international call sign) F G R Y							
	Licence(s) de pêche et date(s) limite(s) de validité (préciser le type et le n°identification si existant). (type of fishing licence, identification if exist and date limit of validity)							
	ICCAT 2020 + ZEE Cote d'Ivoire n°LPUE 001-2020 Val. 31/07/2021 ZEE Angola n°254 Val. 22/08/2021 ZEE Ghana n°18090 Val 31/12/2020							
3	Description du/des produits (description of products) THON TROPICAL CONGELE							
	Type de transformation autorisée à bord : (type of processing authorized on board)							
	Espèce (species)	Code du produit (product code)	Zone(s) de capture (FAO,CIEM, CGPM...)	dates capture (catch dates)	pds vif estimé(kg) (estimated live weight)	pds à débarquer estimé (kg) (estimated weight to be landed -kg)	pds débarqué vérifié (kg) le cas échéant (verified weight landed-kg)	
	YFT	03 03 42	FAO 34 + 47	du 19/11/2020 au 23/12/2020		85757		
	SKJ	03 03 43	FAO 34 + 47	du 19/11/2020 au 23/12/2020		842200		
	BET	03 03 44	FAO 34 + 47	du 19/11/2020 au 23/12/2020		42262		
4	Références des mesures de gestion et de conservation applicables : (references of applicable conservation and management measures)			ICCAT Number : FRA 00075			+ VMS + LIVRE DE BORD	
	Nom du capitaine du navire de pêche : (si autre, préciser les nom,qualité, adresse,tél, fax,email) (name of the master of fishing vessel-if different,mention the name,quality,address,tel,fax,email)		Jean-Christophe LE GAL P/o: C.LE ROY	Signature du capitaine ou du représentant : Signature of the master of fishing vessel or representative <i>C. Le Roy</i>		Cachet (tampon) : seal/stamp BOLTON FOOD S.A.S. <i>Ets de Concarneau</i> B.P.640 - 6 rue des Chalutiers 29186 CONCARNEAU Cedex Tél.: 02 98 97 37 90 - Fax: 02 98 97 16 58		
5	déclaration de transbordement en mer (declaration of transhipment at sea)							
	Nom du capitaine du navire de pêche : (name of master of fishing vessel)							
	Date de transbordement : (date of transhipment)	zone de transbordement : (transhipment area)			position de transbordement : (position of transhipment)			
	date de déclaration : (date of declaration)	signature du capitaine du navire donneur : (sign. of the master of the giving vessel)						
	nom du capitaine du navire receveur : (name of master of receiving vessel)							
	Nom du navire receveur : (name of receiving vessel)	Pavillon (flag):			Indicatif d'appel : (international radio call sign)			
	Signature du capitaine du navire receveur : (signature of the master of the receiving vessel)				N° lloyd's/OMI le cas échéant (if issued)			

7 Autorisation de transbordement dans une zone portuaire (transhipment authorization within a port area)															
Nom de l'autorité autorisant le transbordement : (name of the authority of transhipment)															
Adresse : (address)															
Contact (tél, fax, mél): contact (tel,fax;email)															
Port de transbordement : (nom/locode) (port of transhipment:name/locode)	Date de transbordement : (date of transhipment)														
signature de l'autorité : (signature of the authority)															
cachet (tampon) : seal/stamp															
Nom de l'exportateur ou raison sociale pour les personnes morales : (name of exporter or company name for the societies)															
8 BOLTON FOOD S.A.S															
N° SIRET : attribué par l'INSEE lors d'une inscription au répertoire national des entreprises	<table border="1"><tr><td>8</td><td>5</td><td>5</td><td>8</td><td>0</td><td>2</td><td>4</td><td>8</td><td>4</td><td>0</td><td>0</td><td>4</td><td>6</td><td>6</td></tr></table>	8	5	5	8	0	2	4	8	4	0	0	4	6	6
8	5	5	8	0	2	4	8	4	0	0	4	6	6		
ou N°NUMAGRIN-NUMAGRIT : attribué par le ministère de l'alimentation, de l'agriculture et de la pêche	<table border="1"><tr><td> </td><td> </td></tr></table>														
Forme juridique :	<input type="checkbox"/> SNC <input type="checkbox"/> entreprise individuelle <input type="checkbox"/> SA <input type="checkbox"/> SARL <input checked="" type="checkbox"/> autre (préciser) : S.A.S														
9 Adresse/ Siège social pour les entreprises : (address /head office for societies)															
BOLTON FOOD SAS 11 av.Dubonnet 92407 COURBEVOIE CEDEX Etablissement de CONCARNEAU : 6,rue des Chalutiers / 29900															
Contact (tél, fax, mél): contact (tel,fax;email)															
Date : 31/12/2020	Signature de l'exportateur ou du mandataire: (signature of the exporter or representative)														
cachet (tampon) : seal/stamp															
BOLTON FOOD S.A.S. Ets de Concarneau B.P.640 - 6 rue des Chalutiers 29188 CONCARNEAU Cedex Tél.: 02 98 97 37 90 - Fax: 02 98 97 16 58															
En cas de mandataire, préciser les nom, qualité, adresse, tél, fax, email : (in case of representative, mention of the name, quality, address, tel, fax, email)															
10 Validation du certificat de capture par l'autorité de l'Etat du pavillon mentionnée à la section 1 (validation of the catch certificate by the flag state authority mentioned in section 1)															
Certificat : (certificate)	Validé <input checked="" type="checkbox"/> validated	Refusé <input type="checkbox"/> Refused													
Date : 05/01/2021	Signature de l'autorité de validation : (signature of the authority of validation)														
															
11 information relative au transport : voir l'appendice (transport details : see appendix)															
12 Déclaration de l'importateur (importer declaration)															
Nom de l'importateur ou raison sociale pour les personnes morales : (name of the importer or company name for the societies)															
Adresse/ Siège social pour les entreprises : (address /head office for societies)															
Contact (tél, fax, mél): contact (tel,fax;email)															
Code NC du (des) produit(s) : (product(s) CN code)															
Documents liés à l'importation indirecte : art.14 du R(CE) n°1005/2008															
Date :	Signature de l'importateur : (signature of the importer)														
références :															
cachet (tampon) : (seal /stamp)															
13 Autorité de contrôle à l'importation (import control authority)															
Nom/titre : (name/title)															
suspendue (suspended)	<input type="checkbox"/>	vérification demandée (véification requested)	<input type="checkbox"/>	validée (validated)	<input type="checkbox"/>										
Importation (cocher la case appropriée) import : tick as appropriate															
refusée (refused)	<input type="checkbox"/>	le (date) :													
declaration en douane (le cas échéant) - (customs declaration : if issued)															
Numéro : (number)	Date :	lieu : (place)													
cachet (tampon) : (seal / stamp)															